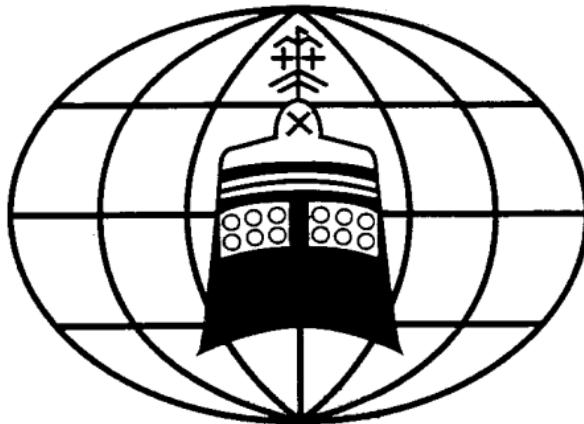


第六屆
世界華語文教學研討會
論文集第四冊
教學應用組



世界華語文教育學會

第六屆
世界華語文教學研討會
論文集第四冊
教學應用組



世界華語文教育學會

國家圖書館出版品預行編目資料

世界華語文教學研討會論文集.第六屆／世界華語文教育學會編.

——臺北市：世界華文，民 89

冊： 公分

第一、二冊語文分析組；第三、四、五冊教學應用組

含參考書目

ISBN 957-8505-28-0 (一套：平裝)

1.中國語言—教學法—論文，講詞等

802.03

89018904

書 名：第六屆世界華語文教學研討會論文集

編印者：世界華語文教育學會

發行人：董鵬程

編輯群：董鵬程 楊姍霈 涂佩鈴

出版社：世界華文出版社

新聞局出版事業登記證：

局版台業字第二七六六號

地 址：台北市中正區寧波東街一號四樓

電 話：(02) 2351-1385；2351-1735

傳 真：(02) 2341-7064

出版日期：中華民國八十九年十二月

◎贊助單位：

教育部
外交部
僑務委員會
行政院文化建設委員會
中華發展基金管理委員會
財團法人海華文教基金會
財團法人田家炳文教基金會
財團法人林榮三文化公益基金會
財團法人華語文教育發展基金會
世華聯合商業銀行文化慈善基金會

◎協辦單位：

私立中原大學
國立台灣師範大學
財團法人國語日報

◎主辦單位：

世界華語文教育學會

◀ 前 言 ▶

世界上說華語的人最多，以華文書寫之文獻至少也有三千以上的歷史，而中華文化更隨著華人社群的遷移向世界各地擴散。從事華語文教學的人關心新的理論與方法，希望藉助於彼此的討論以提升教學功效；研究華語文的人期望能更深入地探討華語文的內蘊，不僅是在語言學上有貢獻，也能對教學上有實用價值，而大家終極的關懷則是把中華文化的精髓藉華語文研究與教學介紹給世人，增進國際間的認識與交流。

世界華語文教育學會，了解這一份關懷，有意藉舉辦研討會方式，將各地分別從事華語文教學及研究的人集合一起交換心得，遂有舉辦「世界華語文教學研討會」之議，1984 年首度召開「第一屆世界華語文教學研討會」，獲得了廣大迴響，紛紛建議應定期舉辦，後訂每三年舉辦一次，迄今已辦理五屆。

「第六屆世界華語文教學研討會」，訂於 2000 年 12 月 26 日至 30 日，在台北市劍潭國際青年活動中心召開，會後並安排海外學者赴中部溪頭參訪遊覽。

世界華語文教育學會是一民間學術社團，能力有限，也無固定經費來源，為期此學術研討會能順利舉辦，乃循例向教育部、僑務委員會、外交部、文化建設委員會、中華發展基金管理委員會、海華文教基金會、田家炳文教基金會、林榮三文化公益基金會、世華聯合商業銀行文化慈善基金會等單位申請贊助，獲得支持謹此申謝。

本屆研討會提論文摘要報名者極為踴躍，為求公正，敦聘中央研究院及各大學語言學教授九人組成「學術評審會」，論文採匿名方式評審，每篇論文分別由二至三位委員詳閱，各列優先次序，然後開會檢討，如果懸殊過大者，再細看論文摘要，商討定案，當然從短短數百字的摘要中很難準確地推斷全篇論文的學術價值，但我們已經在可能範圍內盡力了。

本屆研討會共有 24 個國家地區，380 餘位華語文專家學者報名參加，會中宣讀論文 142 篇，進行四天 36 場次論文研討。

會中安排了兩場專題演講：

- 一、清華大學曹逢甫教授主講：「華語虛詞的研究與教學 —— 以『呢』為例」。
- 二、中正大學柯華歲教授主講：「語文學習和語文能力測驗」。

為了結合海內外學者的智慧，舉辦了三場專題座談會，分別為：一、「語言政策與華語教學」。二、「中文標音問題」。三、「鄉土語言教學」。期透過世界各地語言研究者及教學工作者的討論，提供切實的意見。

論文集的編列原則是將性質相同的盡量排在一起，並參酌來稿的先後排列。也有以簡體字繕寫的，在尊重原作者的原則下，每一篇文章的內容，標點符號，均依原著。由於人力不足，時間緊迫，錯誤或遺漏一定難免的，本集出版後，如果作者或讀者發現錯誤或不妥的地方，請給我們指教，以便將來有機會再版時加以訂正。

世界華語文教育學會 謹識

【歷屆「世界華語文教學研討會」名聞情形】

本會為結合全球華語文學者，研討教學方法，提升教學功效，於 1984 年十二月在台北召開「第一屆世界華語文教學研討會」，為期六天，共有來自 16 個國家地區的華語文學者專家 258 人與會，會上共發表論文 77 篇。會議期間另舉辦華語文圖書展。本屆會議召開後，深獲國際學界重視，此後大陸、美國、德國、新加坡、香港等國家地區也相繼召開類似會議。

「第二屆世界華語文教學研討會」於 1988 年十二月在台北召開，為期六天，235 名與會之華語文學者專家來自 18 個國家地區，會上共發表論文 114 篇。本屆研討會亦配合舉辦「優良華語文圖書展」，計有五十餘間出版單位提供圖書展出。

「第三屆世界華語文教學研討會」於 1991 年十二月在台北召開，為期六天，計有 13 個國家地區的學者專家 322 人參加，發表論文 87 篇。大會特別舉辦了一場「海外華文文字教學座談會」，就當前漢字字體使用的現況、漢字的繁簡對文字讀寫的影響，如何統合正體與簡體字之運用進行探討。

「第四屆世界華語文教學研討會」於 1994 年十二月在台北召開，會期六天，計有 23 個國家地區的學者專家 293 人參加，發表論文 105 篇。本屆大會舉辦了兩場座談會：「華語方言教學」與「華語文教材編寫」，從本土語言教材之編纂，音標的使用與訂定，語言的規劃，作深入討論。

「第五屆世界華語文教學研討會」於 1997 年十二月在台北召開，會期六天，計有 27 個國家地區的學者專家 397 人參加，發表論文 165 篇。為了促進海外華文學校發展，本屆特增設「海外華文學校教學組」，邀請全球各地華文學校聯合會代表與會報告各地華校概況。本屆大會舉辦了：「語言生態座談會」，就共同語言與方言的互動，方言的書寫問題，當前兩岸新詞的比較，進行研討。

「第六屆世界華語文教學研討會」，於 2000 年十二月二十六日至三十日在台北市劍潭青年活動中心召開。會後並赴溪頭、臺中參訪旅遊兩天。共有 24 個國家地區 380 多位學者報名參加，錄取論文 145 篇，論文主題涵蓋層面甚廣，包括教學理論與實際之結合、華語文教育與科技結合、語言新貌、鄉土語言教學、兩岸文字的整合、華語文能力測試與評量、世界華語文教育網的建置、雙語雙方言教學的探討等多元議題。會中將舉辦三場座談會：「語言政策與華語教學」、「中文標音問題」、「鄉土語言教學」，作學術性深入探討。相信將為二十一世紀華語文教育開啟嶄新的里程。

【第六屆世界華語文教學研討會】

一、宗旨：研討世界各地華語文教學理論及方法，交換研究成果，以提昇教學功效並謀中華文化之發揚，增進國際學術文化之交流。

二、研討主題：

(一) 語文分析組（以教學為主之語文分析）

1. 華語語音、文字、詞彙、語法、語意及語用之研究。
2. 華語與外國語之對比分析。
3. 華語與方言之對比分析。
4. 兩岸語文之比較研究。

(二) 教學應用組（以華語作為第二語或外語之教學研究）

1. 華語文教材、教學法、課程設計及師資培訓之探討。
2. 多媒體、電腦科技在華語教學上之研究。
3. 華語文能力評量之研究與編製。
4. 文化與語文教學之互動。
5. 華語學習歷程研究。

(三) 華文學校教學工作坊

1. 教材、教學法或課程設計之介紹。
2. 多媒體、電腦科技在教學上之應用。
3. 自編評量工具（評鑑方式）之介紹。
4. 師資培育方法之介紹。

三、參加人員：世界各地華語文學者、專家與相關人士

四、會議日期：2000年12月26日至2001年1月1日

（含參觀活動兩天）

五、會議地點：台北市劍潭國際青年活動中心

六、主辦單位：世界華語文教育學會



第一冊

語文分析組

- | | | |
|---|-----------|-------|
| 1.華語虛字的研究與教學—以「呢」字為例 | 曹逢甫 | I-1 |
| 2.認知功能語法華語教學：「原型」、「像似性」、「連
綿性」等概念在語法教學上的應用 | 屈承熹 | I-26 |
| 3.華語的聚焦結構「分裂句」再探 | 曹逢甫 | I-42 |
| | 謝佳玲 | |
| 4.試析「是不是」句式 | 鄭懿德 | I-57 |
| 5.現代漢語裡的「否定句是非問句」及其答話 | 陸儉明 | I-70 |
| 6.表加強否定語氣的副詞「並」和「又」 | 馬真 | I-87 |
| 7.國語中主題名詞組之語意研究 | 李臻儀 | I-96 |
| 8.國語來、去動詞與物體及事件間的平行語意 | 劉小梅 | I-111 |
| 9.幾個華語手部辭彙中的語意延伸與詞類轉變 | 畢永峨 | I-124 |
| 10.華語聯義詞探索 | 陳麗雪 | I-135 |
| 11.字母詞語是漢語辭彙嗎？ | 張德鑫 | I-144 |
| 12.現代漢語詞彙中的句法現象 | 鄧守信 | I-149 |
| 13.臺灣校園新詞的發展和對教學的影響 | 童家寧 | I-156 |
| 14.大陸改革開放以來的語言借用對現代漢語句法的
影響 | 王琪 | I-178 |
| 15.馬來西亞與海峽兩岸詞彙的比較 | 謝增英 | I-194 |
| 16.華語動詞的音節數目與句法表現 | 湯廷池 | I-209 |
| 17.現代漢語疑問句的兩個功能系統—「表疑」句式
和「提問」句式— | 古川裕 | I-231 |
| 18.與「把+O+V+L」句式中 V 後成分脫落相關的一
些問題 | 齊滬揚 | I-244 |
| 19.華語情態動詞的語意與句法成份之互動 | 忻愛莉 | I-260 |
| 20.華語複合動詞的內部結構與外部功能 | 湯廷池 | I-280 |
| | 湯志真 | |
| 21.怎樣判斷古代漢語中某個名詞在句中活用為動
詞？ | 張在雲 | I-299 |
| 22.漢語的類詞 | 王連清 | I-323 |
| 23.對外華語教學中對「無標志被動句式」的處理 | 王曙光 | I-332 |
| 24.漢語與日語動貌表現的比較分析 | 湯廷池 | I-343 |
| | 張淑敏 | |
| 25.華語和日語裡的作格動詞和及物性 | 申亞敏 | I-360 |

第二冊

語文分析組

- 1.漢、英、日語連詞語序對比及其語言類型學意義 周剛 II-1
- 2.漢語和英語中的否定結構比較 盧丹懷 II-18
- 3.以「優選理論」談華語及臺灣話夾碼時的連續變調 林蕙珊 II-31
- 4.朗讀中外來音譯詞的語音變異現象 史湄 II-48
- 5.從優選理論觀點試析華語中借詞之音韻現象 吳瑾璋 II-60
- 6.漢語標準語的一字多音現象與標準音的制定 唐宜傑 II-71
- 7.臺灣閩南語入聲輔音韻尾消失之聲學現象—入聲輔音消失後聲調上的變化探討 楊孝敏 II-80
- 8.漢語連接形式於口語敘述中的使用：第一語言與第二語言的比較 鄭立立 II-88
- 9.漢語作為外語之狀語習得 許玉增 II-100
- 10.建立「華語為第二語言習得資料庫」的基本構想 曾金金 II-124
- 11.印尼學生學習漢語中常見語序偏誤之分析 陳延河 II-138
- 12.臺灣華語「說 shuo」與閩南語「講 kong」的對比分析 楊蕙慈 II-154
- 13.從語意新視野分析國語重疊現象和臺語對它的影響 李英哲 II-170
- 14.黃河流域的漢語方言 侯精一 II-178
- 15.漢語差比句的南北差異及其歷史嬗變 趙金銘 II-188
- 16.華語、英語的語音與構詞比較 俞步萬 II-208
- 17.說「貌」—以廣州話為例 鄭定歐 II-222
- 18.「覺」義演變探微 周致慧 II-232
- 19.代名詞「自己」、「人家」、「別人」的語用考察 游邊麗玲 II-242
- 20.漢語「計成語」研究 馬仲可 II-254
- 21.論雙語人代碼變換的功能 陳恩泉 II-275
- 22.外籍學生使用之華語語法句型比較研究 陳純音 II-287
- 23.幽默語言的幾種實現方式 林華東 II-309
- 24.溝通裡的幽默：以「脆弱」一文為例 張道循 II-323
- 25.關於兩岸現行漢字字體、字形統一的思考 周勝鴻 II-338
- 26.漢字的表意屬性研究 易洪川 II-349
- 27.由兩岸語文差異談海外華語文教學 黃沛榮 II-363
- 28.析當代流行用語中的成語解構現象 姚榮松 II-394
- 29.華語名前形容詞的語意探索* 連金發 II-407

第三冊

教學應用組

1.語文學習和語文能力測驗	..... 柯華巖	III-1
2.從《香港高等學校中文水平測試研究》探討語文 能力的結構	..... 陳月紅	III-6
3.閱讀試題的種類與分析—華裔子弟之需求	..... 蕭念平	III-17
4.澳大利亞維多利亞州新制中文會考	..... 吳堅立	III-23
5.小學華語教師在國際語言課程教學上的挑戰	..... 區健美	III-38
6.關於對韓國兒童的華語教師資培訓的方法	..... 蕭素秋	III-54
7.香港在職語文教師學習普通話情意初探	..... 傅健雄	III-69
8.成人學習漢語之特點及教師行為準則	..... 孟 虹	III-79
9.美國中文學校師資培訓班課程	..... 蘇芳儀	III-92
10.析論菲華師資培育之新途徑	..... 盧增緒	III-105
11.新聞標題與教學	..... 巫宜靜	III-122
12.美國大學華裔子女漢語課程教學探討	..... 何寶璋	III-134
13.華文教科書的現有問題與應對之道	..... 盧毓文	III-140
14.海外華語教材之介紹—華文學校以華語作為第二 語或外語的教材	..... 李漢雯	III-152
15.快樂學中文—以溝通性和趣味性為主之華語基礎 會話教材編寫	..... 王姿人	III-171
16.商業華語密集課程設計	..... 林雪芳	III-179
17.漢語教學與滾雪球規律《說文解詞》教學工具書 的編寫	..... 白樂桑	III-198
18.華語詞典應用與編纂的落差	..... 吳英成	III-204
19.從句型教學看國小國語教材之編寫	..... 白麗娜	III-219
20.文學與語言教學之互動：新加坡高中華文教材中 的散文教學與創意思考	..... 許福吉	III-234
21.關於編寫適合海外學生使用的基礎漢語課本的構 想和實踐	..... 徐家禎	III-244
22.基礎華語教材語法項的選擇與排序	..... 蔡美智	III-260
23.高年級中文教材的編製及教學法	..... 馬盛靜恆	III-276
24.從最古到最新—以科技教材教導文言文的可能	..... 陳志銳	III-280
25.是聽說讀寫，還是先聽說後讀寫？	..... 韓 萱	III-289
26.從華語教學觀點談漢字—漢字表意所產生之迷思 與對外華語教學之困擾	..... 陳立元	III-300
27.外籍生漢字書寫策略探討	..... 葉德明	III-311
28.寫作語感的研究	..... 王培光	III-321

第四冊

教學應用組

1.臺灣在二十一世紀華語文教學發展中的重要地位	..... 陳曼麗	IV-1
2.面向二十一世紀教育發展的趨勢—探討馬來西亞獨中教育改革	..... 鄭瑞玉	IV-6
3.馬來西亞華文高等教育概況—兼談新紀元學院與南方學院的中文系	..... 詹緣端	IV-14
4.馬來西亞華文學院評析	..... 吳端陽	IV-24
5.美、加地區華語文教育之落實與創新	..... 王澄濱	IV-32
王清源		
6.幼教在加拿大發展的前景及潛力	..... 葉憲年	IV-42
7.對日本學生華語教學的問題初探	..... 陳謙臣	IV-51
8.日語學生的華語語音偏誤成因及教學對策	..... 孟子敏	IV-63
9.華語教學中幾組重要音位與其他語言之對比	..... 許長謨	IV-78
10.澳洲大學初級漢語聲調習得探索	..... 謝慧鶯	IV-91
11.標音符號對華文閱讀字彙習得的影響	..... 吳慧敏	IV-101
12.對外華語教學「注音符號」教材的編寫	..... 林慶勳	IV-114
黃凱筠		
13.對提高華語教學質量的探索	..... 劉國強	IV-127
14.香港小學寫作教學的改革—理念與實踐	..... 關之英	IV-143
15.對外漢語教學法與課程設置	..... 趙伊露	IV-165
16.全語言教學觀在華語文教學的應用與實踐	..... 李希奇	IV-175
17.華語補語句之習得研究	..... 王曉鈞	IV-183
18.「斷句分詞」的閱讀策略訓練—文句認讀的教程發展與實踐	..... 信世昌	IV-192
19.港臺語言環境對語文科教學語言運用成效的影響	..... 唐秀玲	IV-204
20.華語教材中的語法用語	..... 張莉萍	IV-219
21.字詞的學習空間與課堂互動的關係	..... 吳鳳平	IV-231
盧敏玲 檀佩敏		
22.跨中英兩文化(語言)差異的詞彙學習法比較：華文教學的拓展方向	..... 沈薇薇	IV-252
23.普通話詞語的表達色彩—香港普通話詞彙教學中的一個思考	..... 梁莉莉	IV-264
24.世紀之交華語文新辭彙教學的思考	..... 朱靖華	IV-273
25.普通話「聽、說、讀、寫」需求分析	..... 劉彩霞 馮竹廸 唐世陶 孫蓉麗	IV-284
26.關於培養語言技能問題	..... 何子銓	IV-303
27.學生學習策略、學習心理與漢語教學關係之研討	..... 曾佳美	IV-311
28.港臺中國語文科課堂語言對比研究	..... 鄭佩芳	IV-322
29.由學生病句探討中文四字格的教學方向	..... 蔡智敏	IV-336

第五冊 教學應用組

1.聽障教學和華語教學的共通性與華語教學設計	.....	吳霓虹	.....	V-1
2.中文學校裏的學習文化—以在英國的中文學校為例	.....	吳昭蓉	.....	V-14
3.話裡與話外—華語教學中的語境與背景	.....	李愷	.....	V-25
4.論文化混融語境中的交際	.....	周健	.....	V-30
5.語言文化互動綜合教學模式	.....	陳申	.....	V-41
6.母族文化與民族自尊	.....	杜珠成	.....	V-55
7.網際網路與檔案文件夾評鑑	.....	姚道中	.....	V-62
8.美國中文教學網站之分類與評估	.....	李延風	.....	V-73
9.知網中文信息結構與中文教學初探	.....	譚慧敏	.....	V-80
10.略談日本網際網路的中文學習資源	.....	歐孝明	.....	V-89
11.南非地區華語文教育和電子遠距教學	.....	淺野一志	.....
12.電影教學課程規劃與設計	.....	黃樸軒	.....	V-97
13.語文教學新路向—簡易電腦多媒體技術在語文教學 上的應用經驗	.....	薛玉娥	.....	V-106
14.試論多媒體《中國文學》教學軟體的設計與稿本編 寫	.....	謝家浩	.....	V-119
15.多媒體交互式課室在華語文教學上作用淺析	.....	何綿山	.....	V-126
16.網上中文閱讀與寫作課程教學模式	.....	唐燕兒	.....	V-136
17.中文為第三語言的實驗教學：採用可預測書與閱讀 策略教學的行動研究	.....	唐潤	.....	V-143
		呂中瑛	.....
		林文韵	.....	V-150

華文工作坊

18.虛擬社群關係轉移之研究—以華文學會與中原大 學網站經營研究中心合作經營「華網」為例	.....	蔡義昌	.....	V-162
		林明鴻	.....
19.「文國尋寶」與「搜文解字」—為華語文教學設計 的兩個數位博物館網站	.....	黃居仁等	.....	V-174
20.多媒體漢字綜合學習—書寫、字典、開放系統	.....	蘭蓀	.....	V-193
21.視覺、動感、記憶和多媒體漢字教學	.....	孫琳	.....	V-205
22.普通話教材發展探索	.....	施仲謀	.....	V-214
23.漢語語音的可見操練系統	.....	石鋒	.....	V-220
田美華	.....		.....
24.學習華語文三部曲	.....	韋惠英	.....	V-230
25.中文教學—偏旁、聲韻、筆形、筆順、六書、檢索 字序、輸入—	.....	戚桐欣	.....	V-246
26.海外華文教材的設計	.....	鄭惠芬	.....	V-261
27.文化因素溶入課程之設計構想	.....	于君明	.....	V-265
28.中文三年級網路練習之製作	.....	黎宜浩	.....	V-272
史西倫	.....		.....
29.電腦輔助中國語文學習—一套老師自訂材料的遊戲 軟件「對對碰」的介紹	.....	謝家浩	.....	V-288
		陳淑貞	.....
30.「以能力訓練為編選體系的初中中國語文實驗教科 書」的編寫與教學實驗計劃	.....	何文勝	.....	V-293
31.記憶術教學的研討	.....	吳淑雄	.....	V-309
32.歡樂、學習、成長的大家庭：康乃爾大學中文之家	.....	李玉芬	.....	V-321
33.加拿大中英雙語課程教學活動設計經驗談	.....	陳徐蕊	.....	V-327
34.中文遠距教學：威斯康辛大學經驗	.....	陳雅芬	.....	V-333

臺灣在二十一世紀華語文教學發展中的重要地位

陳曼麗
美國密西根州卡城大學

摘要

中國是世界上歷史持續最久的國家。而中國語言文字也是世界上使用的人最多，使用時間最長的語文。由於應用時間的悠久，中國語言文字可能比其他任何一種現代語文都具有更豐富的歷史背景。如何整理和保存中國傳統文學、文化、思想和學術的資料和歸納他們在現代語文中的體現，是一項應當積極進行的工作。同時，由於中國地方大，人口多，以華語文為母語的十二億中國人日常語文應用的現狀，華語文在電子交流網絡應用上的潛力，以及和語文密切相關的中國人的社會、政治、和經濟各方面的實際情況和未來的發展，也都是值得學習和教授華語文的人特別注意的。

從事華語文教育事業的人，必須爭取臺灣和中國大陸之間密切合作的機會。海峽兩岸幾十年的隔閡，使得政治、社會、文化各方面都在極端不同的軌道上進行。語言文字的分歧，已經造成溝通困難的現象。設定一種共同語文，並且共同合作研究發展有效的教和學的方法，提高中國本國人和學習華語文的外國人的語文能力，都是當前的急務。這種工作的教育使命責任重大，從事華語文的工作者要能超出狹隘的地方主義，擺脫權利的誘惑和政治的壓力，才能期望在二十一世紀中華語文教育推行和發展的工作上有所成就。

臺灣在二十一世紀華語文教學發展中 的重要地位

陳曼麗
美國密西根州卡城大學

臺灣在第二十一世紀中的華文教育事業擔任著非常重要的任務。臺灣多年來對中國傳統文學、文化、思想、學術的保存，有著不可磨滅的貢獻。今後如何一方面繼續發展擴大這方面的成就，同時進一步和中國大陸協調合作整理現代華語文的寶貴資料，仍然是任重道遠的。

中國是世界上歷史持續最久的國家。而中國語言文字也是世界上使用的人最多，使用時間最長的語文。對中國人來說，這種語文不但是中國傳統文明的資產也是現代生活的必要成分。對生長在二十一世紀的外國人來說，中國語言文字不但是一種了解認識中國人民及其社會文化的橋樑也是有利的交際工具。如何發揚華語文優越的表意功能、提高它的實用價值、介紹便捷有效的學習方法是目前迫不及待的工作。

語文是在累積中成長的。現代的語文都受過去語言文化的影響。由於應用時間的悠久，中國語言文字可能比其他任何一種現代語文都具有更豐富的歷史背景。有人慨嘆這是一個沉重的包袱，也有人讚賞這代表一個光榮的傳統。說它是包袱也好，說它是傳統也好，不可否定的事實是：要學好中國的語文就不能忽略這種語文中幾千年累積下來的文化遺產。因為這些文化遺產不但沒有隨著時間的過去而消失，而且還非常活躍的和現代語文融合一體，賦予現代語文一種特有深度和強烈的生命力。缺乏古文的根底，就難以充分了解比較有分量的時事報導和新聞分析。更不容易寫出有影響力和說服力的文章。沒有傳統文學和哲學的基礎，就難以完全領會經常包含著典故和成語的日常會話的含義。當然更談不到利用這些典故和成語達到事半功倍、觸類旁通的表達效果。再說，熟悉傳統文學和哲學，也可以幫助我們分析人際關係以及了解中國人的價值觀念和行為模式；幫助我們解釋為什麼王文興的《家變》會造成那麼大的衝擊；幫助我們說明為什麼經濟學家把亞洲的「經濟奇蹟」跟儒家思想拉上關係；幫助我們衡量文化大革命所造成的對人倫道德的傷害；幫助我們分析天安門事件中百姓和政府之間意見分歧以致

衝突流血的前因後果。幫助我們認識扶輪功會眾的政治潛力以及它所引起的中共領導階層的恐懼。總而言之，中國的歷史，中國的文化是中國語文的一部分，是融會在其中不可分割也不可否認的一部分。是學習華語文的人應該學習的，更是教授華語文的人應該熟悉的。

因此，要發揚中國語文優越的表意功能、提高它實用的交際效力、發展學習中國語文的便捷方法，就應該從以下三方面著手，普及國學知識教育，提高文學修養，和加強語文表達能力。臺灣的華語文教育大致上就是在這三方面同時並重的。這一點是值得讚揚的。再說，臺灣對教育的一貫的重視，對敬業精神的鼓勵和支持，對維護傳統文化的堅持和努力，對書寫文字的肯定和對其重要性的強調，都直接或間接的提高了一般人的語文程度。這個原則和方針是應該繼續把握的。無論是在培養對華人語文能力的提高方面，或者是在對新生代的華僑以及對外國人的華語文教育方面，臺灣都應該本著現有的成就繼續發展，並且在帶動推展全球華語文教育的工作上起主導的作用。

在推廣華語文教育工作上起帶頭作用，臺灣還有另外一個有利條件，那就是臺灣同胞的企業精神。我現在舉一個很簡單的例子。臺灣自然資源缺乏。照理說在這種情況下企業經濟的發展是不可能的。但是臺灣在過去這幾十年中經濟的蓬勃成長證明中國人就是有辦法！臺灣之成為亞洲經濟強勢之一絕不是偶然的。臺灣之所以能在東亞經濟危機中屹立不移也絕不是僥倖的。臺灣在進出口和國際貿易方面充分的展示了中國人的企業精神。普林斯頓大學教授 Lynn T. White III 認為臺灣最大的資源就是這些帶著拓荒毅力和受了儒家教育薰陶的企業家。[註一] 我們也都知道一九九〇年代初期臺灣的工廠供應全世界一半以上的電視螢幕。現在大多數的電視螢幕工廠都搬到了中國大陸或其他亞洲工資較低的地區。但是誰在投資、經營、和管理這些工廠的業務呢？一點都沒有錯：是臺灣的企業家。

但是，在推展華語文教育的工作上，我們必須注意防範孤立的態度。臺灣領導發展華語文教育的先決條件是跟中國（包括中國大陸和香港）合作。我們不能否認中國地大，人口多，同時在國際政治和經濟上都佔著舉足輕重的地位。中國大陸不應該是臺灣的敵人。在華語文教育的發展上中國大陸更應該是臺灣的伙伴。在這方面，我們還是可以從臺灣的企業精神著眼。臺灣的貿易對象是誰？當然我們都知道臺灣最大的出口對象是美國。佔總出口量的四分之一以上。可是我們常常忽略的是：臺灣銷到中國大陸和香港的貨品，也佔總出口量的四分之一。[註二] 臺灣和中國大陸之間（經由香港）的貿易額在一九七九年時候是七千八百萬美元，到一九八七年增加到十五億，到一九九七年增加到了一百一十五億。也就